

## **CH\_VB 07-0061 431 vom 23. Januar 2007**

Bundesverwaltung, 2007-01-23, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch\\_vb\\_07-0061\\_431\\_](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch_vb_07-0061_431_)

FR: CH\_VB 07-0061 431 du 23 janvier 2007

IT: CH\_VB 07-0061 431 del 23 gennaio 2007

### **Erwägungen**

#### **E. 16**

H, 4 F 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) – 07-9463 / 100224 Micarna SA, Division volaille, 1784 Courtepin Abattoir / Eviscération / ACM-Chickway / Filétage besoins spéciaux de consommation 130 H, 130 F 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) Permis de travail de nuit et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr) – 07-9412 / 100574 Provimi Kliba SA, 1305 Penthalez moulin et usine de produits fourragers: fabrication, chargement et meunerie horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 15 H  
14.01.2007–13.01.2010 (Renouvellement/modification) Permis de travail de nuit (sans alternance avec un travail de jour) et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr) – 07-9452 / 100106 Micarna SA, 1784 Courtepin Viande hachée besoins spéciaux de consommation

#### **E. 20**

H, 10 F 01.01.2007–31.12.2009 (Renouvellement/modification) – 07-9464 / 100224 Micarna SA, Division volaille, 1784 Courtepin Produit élaboré / Emballage / Valorisation besoins spéciaux de consommation 140 H, 140 F 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) – 07-9465 / 100224 Micarna SA, Division volaille, 1784 Courtepin Logistique / Commissionnement besoins spéciaux de consommation 375 H, 375 F  
01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) – 07-9466 / 100224 Micarna SA, Division volaille, 1784 Courtepin Technique d'entreprise besoins spéciaux de consommation 50 H, 50 F 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) Permis de travail de nuit et du dimanche (Service de piquet) (Art. 14 et 15 OLT1) – 07-9432 / 102112 Migros-Verteilbetrieb Neuendorf AG Betrieb Ecublens, 1024 Ecublens VD Informatique, Maintien technique besoins spéciaux de consommation 4 H 01.01.2007–31.12.2009 (Renouvellement)  
434 – 07-9459 / 100106 Micarna SA, 1784 Courtepin Maintien / Infrastructure, Technique, Informatique, Technique de maison besoins spéciaux de consommation

#### **E. 25**

H, 5 F 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) Permis de travail du dimanche et de jours fériés (Art. 19 et 20a LTr) – 07-9468 / 101116 Estavayer Lait SA (ELSA), 2025  
Chez-le-Bart Vinaigrerie horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques 1 H 01.09.2005–31.12.2008 (Renouvellement/modification) (H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens) Voies de droit Toute personne touchée dans ses droits ou ses obligations par l'octroi d'un permis concernant la durée du travail et ayant qualité pour recourir contre une telle décision peut, dans les dix jours à compter de la présente publication, consulter le dossier, sur rendez-vous, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie, Direction du travail, Condi- tions de travail, Effingerstrasse 31, 3003 Berne (téléphone 031 322 29 48).

435 Permis concernant la durée du travail octroyés

Permis de travail de nuit (Art. 17 LTr) – 06-9222 / 101830 Manufacture des Montres Rolex SA, 2504 Biel/Bienne centre 345 «Petits volumes» horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques

**E. 29**

H, 6 F 14.01.2007–13.01.2010 (Nouveau permis) – 06-9249 / 109436 DePuy Spine Sàrl, 2400 Le Locle Ateliers mécaniques horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques

**E. 30**

H 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis) – Autorisation globale pour hôpitaux et cliniques fondée sur l'art 28 de la loi sur le travail dérogeant à l'art. 10 al. 2 de l'ordonnance 2 relative à la loi sur le travail L'entier du territoire Suisse 01.01.2007–31.12.2007 (Renouvellement) Permis de travail de nuit (sans alternance avec un travail de jour) (Art. 17 LTr) – 06-9040 / 100110 Marmy Viandes en gros SA, 1470 Estavayer-le-Lac débitage des carcasses en quartiers besoins spéciaux de consommation 5 H 01.01.2007–31.12.2007 (Renouvellement/modification)

436 Permis de travail de nuit (sans alternance avec un travail de jour) et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr) – 06-9097 / 108536 Valrhône SA, 1030 Bussigny-Lausanne préparation des produits frais – chargeurs nuit – informatique besoins spéciaux de consommation 14 H 01.10.2005–30.09.2008 (Modification) – 06-9284 / 101442 Boulangerie Industrielle SA (BISA), 1222 Vézenaz boulangerie – pâtisserie horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 92 H, 3 F 07.01.2007–06.01.2010 (Renouvellement/modification) – 06-9286 / 101442 Boulangerie Industrielle SA (BISA), 1222 Vézenaz boulangerie horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques

**E. 34**

H, 1 F 14.12.2006–06.01.2010 (Nouveau permis) Permis de travail de nuit et du dimanche (Service de piquet) (Art. 14 et 15 OLT1) – 06-9141 / 108536 Valrhône SA, 1030 Bussigny-Lausanne service informatique besoins spéciaux de consommation 1 H 01.12.2006–30.09.2008 (Nouveau permis) – 06-9282 / 110716 Bracco Imaging B.V. Branch Office, Amsterdam, succursale de Plan-les-Ouates, 1228 Plan-les-Ouates service de maintenance de la production besoins spéciaux de consommation 1 H 01.01.2007–31.12.2009 (Nouveau permis)

437 Permis de travail du dimanche et de jours fériés (Art. 19 et 20a LTr) – 06-9243 / 102066 Ambulances Rive-Droite, Olivier Oppliger, 1200 Genève ambulanciers (transfert) besoins spéciaux de consommation 2 H 19.11.2006–18.11.2009 (Nouveau permis) – 06-9290 / 109103 Laboratoire Dubois SA, 2305 La Chaux-de-Fonds département chronafiable – laboratoire de contrôle horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques 1 H 15.02.2007–14.02.2010 (Renouvellement) Permis de travail pour les jours fériés (Art. 19 et 20a LTr) – 06-9269 / 100251 Carbagas, 1564 Domdidier distribution, mise en bouteilles, analyse et libération, administration besoins spéciaux de consommation 9 H, 1 F 22.12.2006–21.12.2009 (Renouvellement/modification) – 06-9281 / 100174 Multigas, 1564 Domdidier livraison et administration besoins spéciaux de consommation 1 H 02.01.2007–01.01.2010 (Nouveau permis) Permis de travail en continu (Art. 24 LTr, art. 36–38 OLT1) – 06-9240 / 102066 Ambulances Rive-Droite, Olivier Oppliger, 1200 Genève ambulanciers (urgence) et centrale d'appel besoins spéciaux de consommation 14 H, 7 F

19.11.2006–18.11.2009 (Renouvellement/modification) (H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens)

438 Voies de droit Conformément à l'art. 55 LTr et aux art. 44 ss LPA ces décisions peuvent être attaquées devant la commission de recours du Tribunal administratif fédéral, Case postale, 3000 Berne 14, par recours administratif, dans les 30 jours à compter de la présente publication. Le mémoire de recours doit être présenté en deux exemplaires, il indiquera les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire. Toute personne ayant qualité pour recourir peut consulter sur rendez-vous pendant la durée du délai de recours, les permis et leur justificatif, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie, Direction du travail, Conditions de travail, Effingerstrasse 31, 3003 Berne (téléphone 031 322 29 48). 23 janvier 2007 Secrétariat d'Etat à l'économie:

Direction du travail

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdrukschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail In Bundesblatt Dans Feuille fédérale In Foglio federale Jahr 2007 Année Anno Band 1 Volume Volume Heft 04 Cahier Numero Geschäftsnummer --- Numéro d'affaire Numero dell'oggetto Datum 23.01.2007 Date Data Seite 431-438 Page Pagina Ref. No 10 140 276 Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen. Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses. I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.